**延边大学来华留学生机动车驾驶申请表**

**Application Form for Driving Motor Vehicle of Foreign Students of Yanbian University**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **申请者信息/Applicant’s Information** | | | | | |
| 姓 名  Name | 中文姓名 (Chinese Name)： | | | | |
| 英文姓名 (English Name)： | | | | |
| 出生日期  Date of Birth |  | | | 专 业  Major |  |
| 性 别  Gender |  | | | 国 籍  Nationality |  |
| 联系电话  Tel. |  | | | 邮箱  Email |  |
| 驾驶证编号  Driving License No. |  | | | 机动车牌号  License Plate No. |  |
| **提交材料：1.驾驶证复印件，2.机动车行车证复印件，3.机动车保险单复印件**  Required documents: 1. Driving License copy; 2. Vehicle License copy; 3. Motor vehicle insurance receipt copy | | | | | |
| **本人保证合法驾驶机动车，参加相应保险，并承担驾驶机动车所造成的一切后果及责任。**  I Guarantee that I will legally drive a motor vehicle with corresponding insurance and take all the responsibilities for driving.  **签字： 日期：**  **Signature Date** | | | | | |
| **家属或监护人保证书**/**Guarantee of Parents or Guardians** | | | | | |
| 姓 名  Name | |  | | 关 系  Relation |  |
| 详细住址  Address | |  | | | |
| 身份证或护照号  ID or Passport No. | |  | 联系电话  Contact Number | |  |
| **提交材料：身份证或护照复印件，并在复印件上抄写以下保证内容，签字并提供联系电话号码。**  Required documents: copy of ID card or passport. Please write the following content of guarantee and sign on the copy of your ID Card or passport with contact number. | | | | | |
| **保证内容**/ Content of Guarantee**：**  **本人作为上述学生的家属/监护人, 同意其在校期间驾驶机动车，并承担驾驶机动车所造成的一切后果。**  As the parents or guardians of the above student, I agree that he/she drives motor vehicle during study period at Yanbian University and take all the responsibilities caused by his/her driving.  签 名： 日期：  Sign Date | | | | | |
| **留学生管理科填写/Finished by Foreign Students Office** | | | | | |
| **已提交材料/Documents Submitted：**  1.驾驶证复印件/Driving License copy（ ）  2.机动车行车证复印件/Vehicle License copy（ ）  3.机动车保险单复印件/ Motor vehicles business insurance copy（ ）  4.家属或监护人保证书/ Guarantee of Parents or Guardians copy（ ） | | | | | |
| **已确认家属或监护人信息及保证内容/ Information of Parents or Guardians and content of guarantee have been confirmed（ ）** | | | | | |
| **审核人签字： 日期：**  **Signature of Reviewer Date** | | | | | |